



VIRAG PROLETARIAT EGYESÜLETÉKÉI

VIRAG PROLETARIAT EGYESÜLETÉKÉI

Az RMP Arad városi és rajoni bizottsága, a városi és rajoni néptanács lapja

XV. évfolyam 4563. sz.

Péntek, 1959. november 6.

4 oldal, 20 bani

A nagy Október diadalmas zászlaja alatt

Nagyvenkét esztendeje, hogy az Aurora cirkáló ágyulósai új korszak kezdetét jelezték az emberiség történelmében — az imperializmus összeomlásának és a kommunizmus győzelmének korszakát.

A Nagy Októberi Szocialista Forradalom — amelyet a szegényparasztsággal szövetséges orosz munkásosztály vitt véghez — a marxizmus-leninizmus zászlaja alatt, a Lenin teremtette kommunista párt irányításával — szétverte az imperializmus láncát és a földkerekség egyhatodán létrehozta a munkásosztály politikai uralmát: a proletariátus diktatúráját. A forradalom nyomán létrejött a szovjet hatalom — a demokrácia legmagasabb formája.

A forradalmi harcok tüzeiben megalkult szovjetek révén a városi és falusi dolgozók milliói kezükbe vették sorsuk irányítását és sikeresen vezették a világ első szocialista államát.

Az elmúlt több mint négy évtized a harcok és győzelmek dicsőös útját jelentette a szovjet haza számára. A hosszú úton számos nehézség és akadály merült fel, a szovjet állam ellen irányuló sok fenyegető vihar támadt. De sem a belső és külső ellenségek merészkedése, sem az imperialisták által kibombartott pusztító háború — semmi sem volt képes gátat vetni a kizsákmányolás alól végleg felszabadult szovjet emberek győzelmes előhaladásának nagyszerű céljait: a szocializmus, a kommunizmus felé.

Az ellenséges kapitalista bekerítés feltételei középette, az imperialistáknak a fiatal szocialista állam megsemmisítésére irányuló minden erőfeszítésével dacolva, a szovjet nép — kipróbált kommunista pártja vezetésével — szilárdan építette az új társadalmat. Felejtettellenek azok a hősök, amelyek révén a Vörös Hadsereg legyőzte a külföldi intervenciókat és felhagyárdisták hadseregeit, biztosítva a fiatal szovjet állam létét és függetlenségét. Nem kevésbé emlékeztet a szovjet nép hősi magatartására és dicsőös hadseregének fegyverényei a Nagy Honvédő Háború során, amelyekkel nemcsak hazájuk szabadságát és függetlenségét védelmezték, de megmentették az emberiséget a fasiszta barbárság veszejétől.

A szovjet állam 42 esztendő fennállásából közel 20 esztendőt volt kénytelen háborúkkal és a háborúk nyomán elpusztított népgazdaság helyreállításával eltölteni. Ennek ellenére, a Szovjetunió példanélküli álló sikereket ért el gazdaságának és kulturájának fejlesztésében, a dolgozók anyagi jólétének emelésében.

Következtetesen valóra váltva a szocialista iparosítás lenini politikájának eszméit, a szovjet dolgozók — a Szovjetunió Kommunista Pártjának bölcs vezetésével — sikeresen megvalósították hatalmas országuk szocialista iparosítását, a mezőgazdaság kollektivizálását és mélyreható kultúrforradalmat hajtottak végre. Mindezek nyomán szinte a felismerhetetlenségig megváltozott a szovjet ország arculata és a multban nem is álmított lehetőségek nyíltak a nép anyagi és szellemi erőinek felvirágoztatására.

A szovjet nép joggal büszkélkedik az elmúlt négy évtized során elért páratlan sikereivel. A Szovjetunió ipari termelése jelenleg a 36-szorosa az 1913-as termelésnek. Egyetlen hónap alatt jelenleg több acél gyártanak és több kőolajat termelnek ki, mint 1913-ban egész esztendő alatt. Három napon ugyanannyi villamosenergiát állítanak elő, mint a forradalom előtti Oroszországban egész évben.

A mezőgazdaság kollektivizálása gyökeres változásokat hozott nemcsak a mezőgazdasági termelésben, de a paraszti életében is. Az apró, szél-szort parasztságok ezrei helyett létrejött a Szovjetunióban a világ legnagyobb gépesített kollektív mezőgazdasága. A Szovjetunió Kommunista Pártjának intézkedései nyomán az utóbbi években rendkívül nagy sikereket ért el a mezőgazdaság terén. Így az 1953. évi 5 milliárd 36 millió pud gabona helyett 1958-ban 8 milliárd 621 millió pud gabonát takarítottak be.

A Szovjetunió gazdasági életében bekövetkezett nagyszerű átalakulásokkal egyidőben gyökeres változások állottak be a szovjet nép kulturális életében is. Egyszer s mindenkori feladatának az irástudatlanságot és olyan iskolahálózatot létesített, mely joggal kelti fel az egész világ csodálatát. A szovjet főiskolákon közel háromszor annyi mérnököt képeznek mint az Egyesült Államokban. A szakemberek számának rendkívül növekedése és a tudományos és technikai haladás számára biztosított — a kapitalista országokban elképzelhetetlen — kedvező feltételek nyomán a szovjet tudomány és technika világ-raszoló sikereket ért el. Azok a sikerek, amelyeket a Szovjetunió tudományos és technikai téren ért el, a szovjet társadalmi rendszer felsőbbrendűségének kétségtelen bizonyítékai. A föld első mesterseges holdjainak felbocsátása, a Holdra érkezett, majd a Hold láthatatlan oldaláról fényképeket készített űrrakéta előindítása valóban új korszakot nyitottak a tudomány és civilizáció történelmében.

Az Októberi Forradalom és a szocializmus győzelme a Szovjetunióban nagyszerű lehetőségeket biztosított a dolgozók életszínvonalának állandó emelésére. Már a következő évben áttértek a Szovjetunióban az általános 7 illetve 6 órás munkanapra.

A szovjet nép feléle ivelő útján már olyan magaslatoakra jutott, ahonnan tisztán látszanak a kommunizmus nagyszerű távlatai. Különös jelentősége van ebből a szempontból a Szovjetunió Kommunista Pártja XXI. kongresszusának, mely kidolgozta a kommunizmus általános kibontakozó építési tervét. A kongresszus elfogadott hétéves terv teljesítése döntő lépést jelent a kommunizmus technikai anyagi alapjainak megerősítésére és ilyen módon lehetőség nyílik a Szovjetunió előtt álló alapvető gazdasági feladat teljesítésére, arra, hogy egy történelmileg rövid időszakon belül elérjék és megelőzzék a legfejlettebb kapitalista országokat az egy főre eső termelés terén.

Azok az eredmények, amelyeket a szovjet dolgozók a hétéves terv első évében már eddig is elérték, kétségtelenül teszik, hogy a kommunizmus építésének ezt a grandiózus tervét már jóval határidő előtt teljesíteni fogják. Így ez év első kilenc hónapjában több mint 4 százalékkal túlhaladtak az ipar össztermelésének tervét, ami 12 százalékos emelkedést jelent az elmúlt év megfelelő időszakához viszonyítva. A szovjet dolgozók azzal a szilárd elkötelezettséggel készülnek a Nagy Októberi Szocialista Forradalom 42. évfordulójának megünneplésére, hogy minden erejükkel és lelkesedéssel harcolnak a XXI. kongresszus által a szovjet ország elé állított, a történelemben példátlanul álló nagyszerű terv teljesítéséért.

Az a dicsőséggel teli út, amelyet a Szovjetunió az egész világot megrázó emlékeztető októberi napok óta egészen a Lunnyikok felbocsátásának idejéig megtett, messzehangzóan bizonyítja a szocialista rend-

szert hatalmas felsőbbrendűségét a kapitalista rendszerrel szemben, meggyőzően bizonyítja az egész világ előtt, milyen eredményeket érhetnek el azok a dolgozók, akik saját maguk vezetik országukat.

Az Októberi Forradalom életet adó eszméi messze túllépték a Szovjetunió határait és kitéphetetlenül gyökeret vertek az egész világ dolgozó millióinak szívében, harcra lelkesítve őket a kapitalista rabság láncainak szétzúzására.

A Nagy Októberi Szocialista Forradalom után a legnagyobb jelentőségű esemény volt a szocialista forradalom győzelme Kínában, valamint számos európai és ázsiai országban. A kapitalista rendszertől kiszakadt országok, a Szovjetunióval együtt, létrehozták a hatalmas szocialista tábor, mely több mint egy milliárd embert tömörít. E tábor gazdasági, politikai és ideológiai ereje és összeforrtasága állandóan nő, ami jótékonyan befolyásolja az egész világ fejlődésének további menetét.

(Folytatás a 4-ik oldalon)

Éljen a Nagy Októberi Szocialista Forradalom 42. évfordulója!

Eredményes mérleg

A DIMITROV VAGONGYAR dolgozói a hagyományokhoz híven, jó eredményeket értek el az év első tíz hónapjában. Így a globális évi tervet 97,25, az árutermelési tervet 95,13 százalékban teljesítették s az egy évre vállalt tervet felüli 6,300.000 lej értékű megtakarításból 5,259.000 lejt valósítottak meg.

Csütörtökön készült el a mérleg, mely világosan jelezte, hogyan alakult az eredmények. A szocialista versenyben 3482 dolgozó vett részt s több, mint ezer élmunkás 21 különféle

szovjet és hazai munkamódszert alkalmaz.

Az év elején 26 brigádot tartottak nyilván, azóta ez a szám 84-re kerekedett. A felszabadulás ünnepére 26 ujtöbrbrigád alakult s ezeknek tagjai az előző hónapokat is beleszámítva, 270 ujtási javaslatot nyújtottak be, melyekből 81-et jóváhagytak és alkalmaznak. Az ujtók előzetes számítások szerint 1,043.127 lej megtakarítást eredményeznek évente.

Külön meg kell említenünk a 19-es számú IMSZ brigádot, melyet Hochlellner Sándor vezet s melynek tagjai eredményes munkájukkal átlagosan 21 százalékos normatúlszárnyalást értek el.

A Teba gyárból jelentik

A GYAR DOLGOZÓI az elmúlt hetekben arra törekedtek, hogy minél nagyobb sikereket érjenek el a termelésben. Mind a fonóda, mind a szövőde és befejező részleg öntudatos dolgozói jelentős eredményeket értek el és örömmel vették tudomásul, hogy valamennyi részleg túlteljesítette tervfeladatát. Az össztermelési tervet 105,18, az árutermelési tervet 106,11 százalékban valósították meg. Ugyanakkor a pamutlónal gyártási tervét 5,5, a vi-gonylónalé 2, a kész szőttes áru gyártási előirányzatát pedig 3 százalékkal szárnyalták túl.

A GYAR DOLGOZÓI az elmúlt hetekben arra törekedtek, hogy minél nagyobb sikereket érjenek el a termelésben. Mind a fonóda, mind a szövőde és befejező részleg öntudatos dolgozói jelentős eredményeket értek el és örömmel vették tudomásul, hogy valamennyi részleg túlteljesítette tervfeladatát. Az össztermelési tervet 105,18, az árutermelési tervet 106,11 százalékban valósították meg. Ugyanakkor a pamutlónal gyártási tervét 5,5, a vi-gonylónalé 2, a kész szőttes áru gyártási előirányzatát pedig 3 százalékkal szárnyalták túl.

Ünnepi műszak a December 30 gyárban

CSÜTÖRTÖKÖN REGGEE a szokottinál hamarabb álltak gépeik mellé a December 30-gyár dolgozói. Az ünnepvárás érződött a munkatérben, az arcok tüzeben égtek s a szemek fénytel, csillogással teltek meg. Nem mondta senki, mégis egyöntetűen valamennyi lelkes, szorgalmas dolgozó arra gondolt, hogy ezen a napon még többet termel s helyenként —



Lelkes munkával, kimagasló sikerekkel köszöntik November 7-ét

A Ranghet szerszám-gépgyárban

A SZERSZÁMGÉPGYAR dolgozói lelkesen kapcsolódtak be a Nagy Októberi Szocialista Forradalom évfordulója tiszteletére szervezett szocialista versenybe. Most büszkén jelentik pártunknak, hogy nemcsak megvalósították, de túl is szárnyalták az előtűk álló feladatokat. Így az elmúlt havi össztermelési tervet 106,83, az árutermelési tervet pedig 103,18 százalékban teljesítették. Ugyanakkor a termelési teher növelésére vonatkozó tervmutatószámot 106,51 százaléban valósították meg. Októberben 4,47 százalékkal növekedett a munka termelékenysége szeptemberhez viszonyítva. Az említett időszakban a gyár öntudatos dolgozói egy univerzális marógépet, egy UM-1 típusú sebességváltó

szekrényt, valamint 41 szorító tokmányt gyártottak tervén felül.

A November 7 gyárban

EZEN A MUNKAHELYEN is minden erejükkel, tudásukkal harcoltak a dolgozók, hogy az előtűk álló feladatokat, a felajánlásokat határidő előtt teljesítsék. Jó munkájuknak köszönhető, hogy most büszkén jelenthetik: túlteljesítették előirányzatunkat.

November 7 tiszteletére vállalták, hogy 1.250.000 lej értékű tervén felüli megakaratást hoznak létre s az eredmény: október 25-ig 1.270.000 lej. Nem kevesebb, mint 3.070.000 lej értékű áruval termeltek többet, mint amennyire kötelezték magukat, tehát ezen a téren is túlhaladtak vállalkásukat.

Eredmes még megemlíteni, hogy november 7-ig 1215 tonna liszt tervén felüli gyártására vállalkoztak és október 25-ig 1220 tonnát termeltek. Az élesztőgyár dolgozói is október 25-én jelentették, hogy a vállalt 69 tonna

terven felüli élesztő gyártását befejezték.

Ugyancsak határidő előtt teljesítették feladatukat a lőör-gyár és a többi részleg dolgozói is.

A Precizia szövetkezetben

AZ ÖSSZTERMELESI TER-VET 116,96, az árutermelési tervet 128,60, a közönség kiszolgálására vonatkozó tervet pedig 146 százaléban teljesítették. A terv egyes mutatószámainak teljesítésével kapcsolatban érdemes megjegyezni, hogy a szövetkezet ezzel megvalósította egész évi árutermelési tervelőirányzatát. November 1-től kezdve tehát már a jövő évre termel. Ugyanakkor külön dicséretet érdemel az órágyár munkaközössége, amely ezévi tervét már 10 százalékkal túlhaladta. A szövetkezet szorgalmas dolgozói az elmúlt hónapban 1320 órával, 1430 méter húzózárral, valamint 3000 lakattal gyártottak többet mint azt tervük előirányozta.

MIHAIL ISZAKOVSKIJ

A nyámnak

Ne busulj, jó anyám, hogy messzi jár a Fiad. Hisz ünnep most az életem. A nagy Október évfordulójára Irom ma újra hálaénekelem.

Irok nyomorról, vergődő vak éjre, Sirt alattunk az ócska deszkadgy. Irok, mit réz-huzal hozott, a fényről, S rozart kunyhónkban gyulladt új világ.

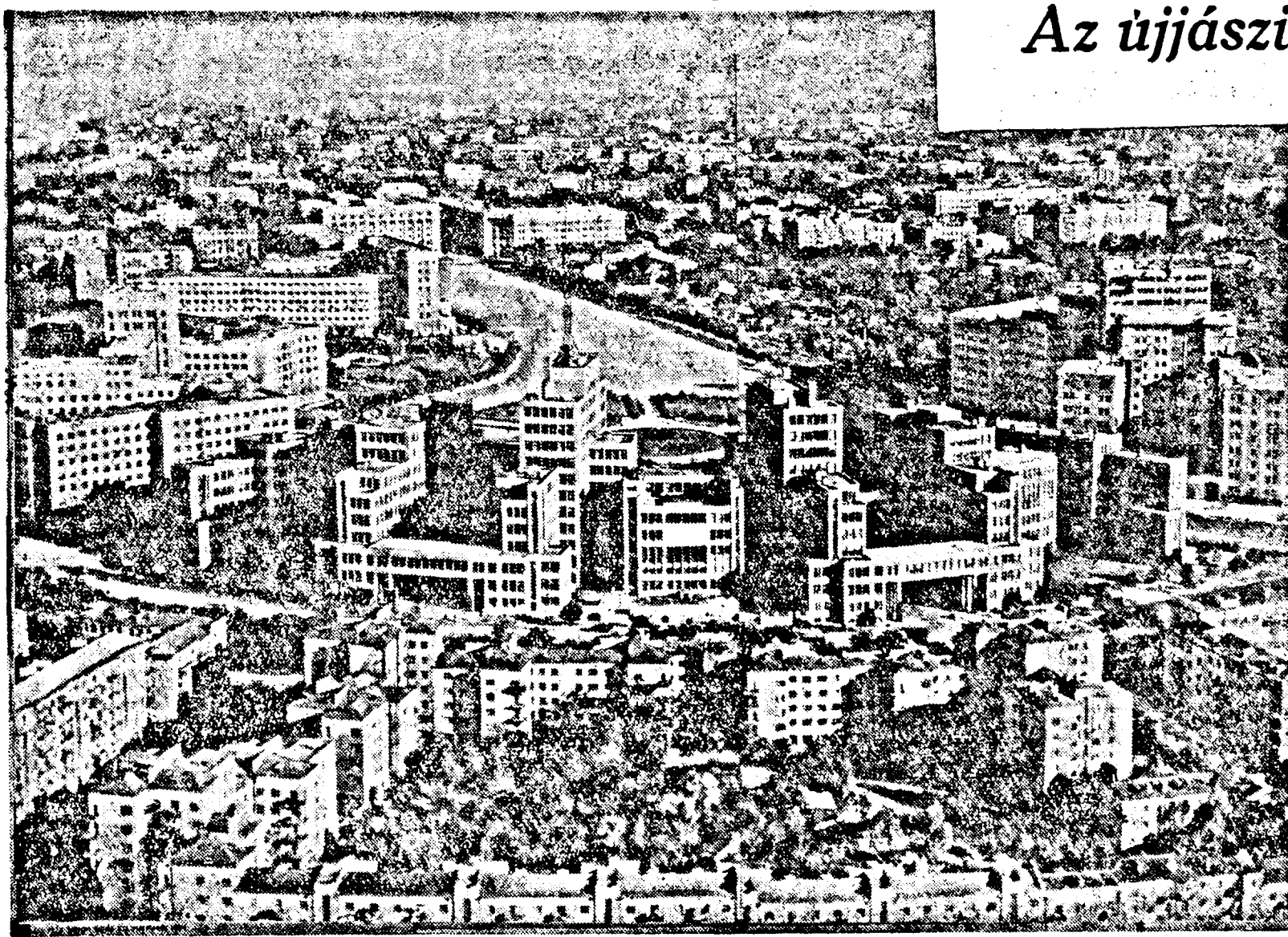
Irok az éhínségről, elnyomásról, Apró kereszteket termelt a föld; Irok magasa szökken, dus kalászlól, Mióta lát mezőnkön gép dübörg.

Édes szülém, szíved csupa alázatt! Edes szülém, az égbe küldsz imádt! S nem ragaszkod-e kováccsal földra Lenin képét, hogy szebb legyen szobád?

S ha este fénykörébe hív a lámpa, Nem kéred-e szégyellősen menyed, Olvassa föl, az újságban mi áll ma, S fúadtól új vers nem jelent-e meg?

S az aggkor örvényében juldokolódn, Nem futnál egyre még fiad nyomán? A nagy Október új évfordulóján Hozzad száll ujra versem, jó anyám.

Kardos Pál fordítása



Az újjászületett Harkov

A cári Oroszországot a nemzetiségek börtönének szokták nevezni. A nem orosz lakta vidékeken — bár természeti kincsekben gazdagok voltak — minden másnál nagyobb mértékű volt a nyomor, a szegénység.

Ez az idő azonban visszahatalatlanul a múlté. A nagy Szovjetunió minden népe a Kommunista Párt vezetésével elindult a felvirágozás útján. Ma már nemcsak az oroszok, de az üzbégek, esztek, bjeloruszok, ukránok, örmények s velük együtt minden nép bőséget és jólétet biztosító gazdasági életet teremtett e nagy családban.

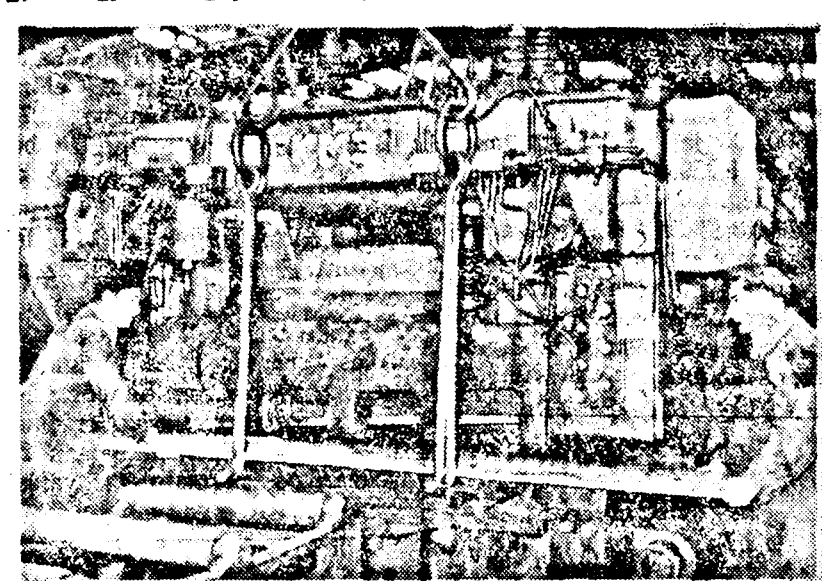
Ekes bizonyítéka ennek Ukrajna második legnagyobb városának, Harkovnak fejlődése. Ez a város az ország egyik legjelentősebb ipari, tudományos, műszaki és művelődési központja. Gyárainak termékeit jól ismerik az ország minden részén, sőt messze túl, a határokon is.

Képünk Harkov központjáról, a korszerű lakóházakkal és középületekkel körülvett Dzszerzinszkij térről készült.

Korszerű szovjet gépekkel

Az újjáépült Dimárov vagongyárban járunk. Utunkon elkerül az évi gyár turbinaszervek dobogása és a tél közelébe jelző szürke felleg, melyből apró, sűrű esőszemek perregnek. Szemerkél az eső, s mi a tágas udvar aszfaltosított útjain lépdelünk, majd betérünk a nagy szerelőcsarnokba.

A gépek, a készülő vagonok acélalát ötvöztött világában találkoznak Guttman Lajos részlegvezetővel, aki hosszasan figyelmeztet munkáját.



A szovjet óriás-olló munka közben

Fiatalok szorgoskodnak a vágógép, vagy ahogy itt nevezik, az olló körül; daru segítségével, hatalmas, ujnyi vastag fémeket helyeznek a gépbe és a kívánt méretre szabdalják.

A mi részlegünkön — mondja Guttman elvtárs — szinte elképzelhetetlennek tartom a folyamatos, nagy termelési sebességű munkát a szovjet lemezvágó gép nélkül. Huszonöt milliméter vastagságú lemezeket is vágunk vele. Ezeket eddig autogénnel végeztük, ami bizony költség- és hosszadalmas volt. Különösen most, a billenő vagonok alkatrészeinek szabásánál vesszük nagy hasznát az ollónak.

Beszélgünk, nézzük a gép munkáját. Bekő Károly, a pártalapszervezet titkára lép mellénk, ő is hozzájárul néhány szóval: — Három váltásban dolgozik a gép — mondja — Arra ügyelünk, hogy biztosítsuk a folyamatos anyagellátást. Mert a gép hatalmas teljesítményre képes.

Amikor az olló termeléséről, a gépi szabásról származó megtakarításokról beszélünk, a részleg vezetője azt mondja, hogy a termelési sebesség talán több mint tízszeresére emelkedik, a megtakarítások értéke pedig talán tízszeresére emelkedik. Még nem számolták ki, mert a billenő vagonok alkatrészeinek szabása alig egy hete kezdődött. A kezdeti sikere eddig is várakozáson felüliek.

Tovább haladunk a részlegben, lépén-nyomon találkozunk a szovjet emberek önzetlenségével, felbecsülhetetlen értékű segítségével, a szovjet gépekkel és a kommunizmust építő

számgépek működnek. Számuk a gyárban meghaladja a negyvenet.

Találomra kerestük fel a gyár egyik nemrégiben letelepített műhelyét, a vagonalkotókat készítő műhelyt. Itt három szovjet gépet találunk. Az egyik egy óriás-esztergápgép, ezen munkálják meg az alkotókat. A műhely dolgozói egymástól vették át a szót, amikor az esztergápgép munkája felől érdeklődtünk.

— Teljesen automata. — Óriási ereje van. — Mázsás alkatrészeket is könnyűszerrel megmunkálunk rajta.

Igy beszélnek mindenfelé a szovjet gépekről a Dimárov-gyár dolgozói. Az ünnep előtti napokban itt is, a Nagy Októberi Szocialista Forradalom 42. évfordulója és a közelgő városi pártkonferencia tiszteletére megrendült a termelési verseny, felindult a szocialista verseny. A vagonépítő sikerre nagy részük van a szovjet gépeknek is. A szovjet emberek nemcsak a szabadság kivívásában, hanem az új élet építésében is értékes segítséget nyújtanak számunkra.

Itt az építő-alkotó munka teljében október szele sütt az épületek falai között, mesél egy új világ születéséről, a megszületett életéről.

Török István

A kommunizmus építőinek testvéri segítsége

— Ha tegnap jönnék, sokkal többet látnék — ezekkel a szavakkal fogadott Nijele Valentin, az építkezés és szerelés egyik vezetője.

Mindenestre nagyobb élmény lett volna a számunkra üzemben látni a modern kukoricaszárítót, vagy ahogy itt nevezzük, az új gyárat. De így is alapos látnivaló az Agroszan vállalat ujonnan épült kukoricaszárítójában.

A modern új épületek mellett már állnak az állványok. Az új kukoricaszárítóhoz érkezik majd a hibrid kukorica, amelyből kiszárítják a nedvességet, osztályozzák és innen szállítják tovább az Agroszan vállalat az ország állami és kollektív gazdaságaiba.

Nijele Valentin, a termelési folyamatait nyújt felvilágosítást. — Itt kevés ember fog dolgozni — magyarázza — a gépek és a gépcsoportok automatikusan működnek. Egy-egy irányító-láblával egész gépcsoportok működését lehet biztosítani.

Automatikusan történik a kukorica lerakása. A kukoricával feltöltött hidraulikus szorítóeszközök emeli a magasságba és tartalmát pillanatok alatt kiüríti. Ugyanez történik a vagonokkal is. Azután szalagon, fűszítőba kerül a kukorica, ahol bonyolult gépek letörlik a kukoricacsővek hegyeit, s kidolgozzák a vetőmagot nem alkalmas csőveket. A gép szerkezete megfelelő a fosztatlan kukoricacső megtisztítására is.

— Innen a kukorica elődörög segítségével másik épületbe kerül, ahol hatalmas silókamrákban szárítják.

Ezután kezdődik a legbonyolultabb munka. Ugyancsak központi irányítással szállítják a kukoricát a morzsolóba, majd a 28 méter magas épülettömbbe jut, ahol triórók, osztályozók készülnek válogatják a szétmagaot.

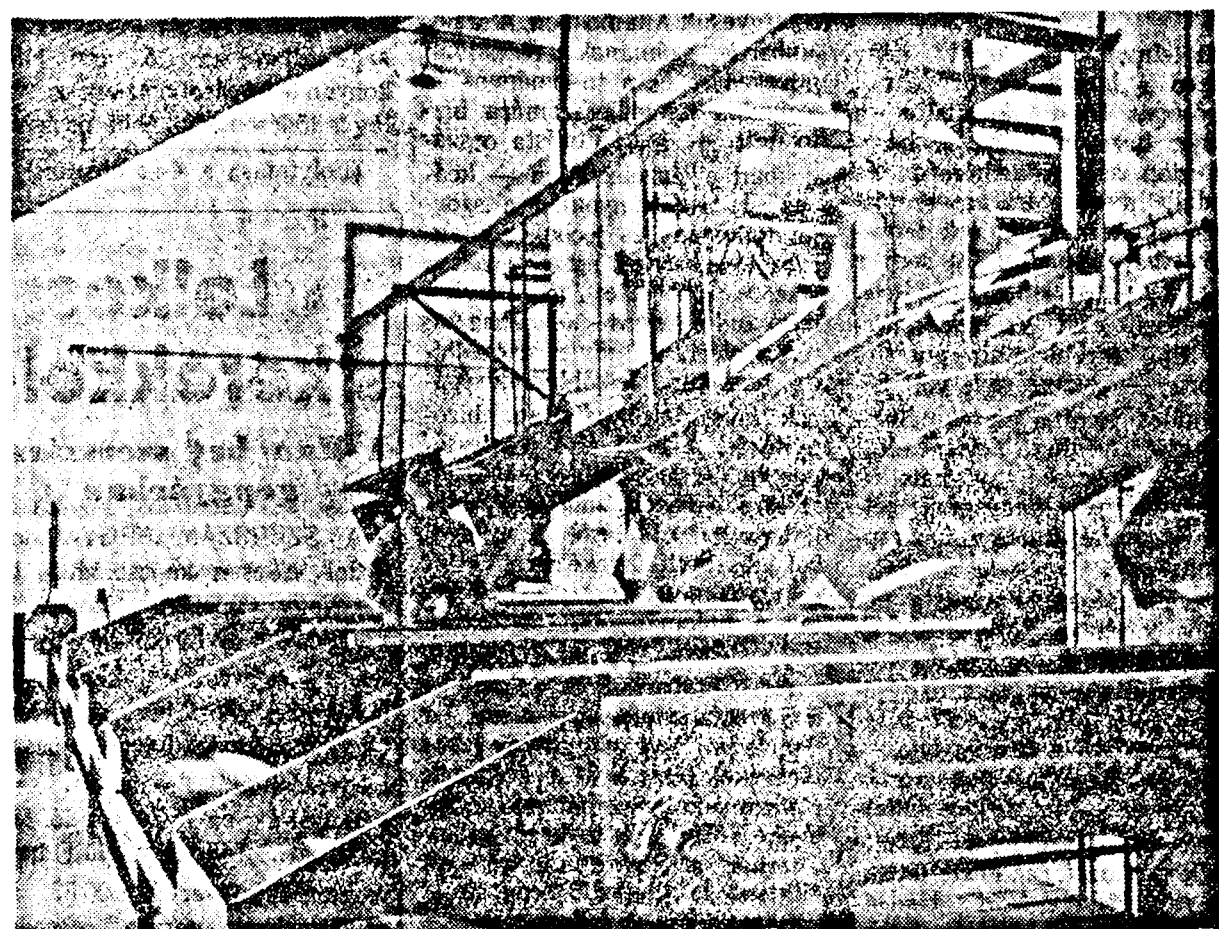
Lizenegy osztályba sorolt kukorica kerül ki a válogatás után. Egy-egy osztályban a szemek méretére és súlyára is egyformák. Innen automata mérleg segítségével zsákokba kerül a mag, majd az ugyan- csak automata várrógép „bekezd” a zsákokat, amelyek a szalagon eljutnak a raktdárba.

Ebben az új üzemben minden gépet, minden csavart messze szovjet földön készítették. Szovjet emberek küldték a bevezetést és szovjet emberek segítettek a szerelésnél is. A 28 méter magas épülettömbnél Ivan Georgi a zavarozási gyár szerelő mérnöke megjegyezte:

— A bonyolult gépek kezeléséhez elegendő egyetlen ember. Az automata készülékek irányítják a gépeket s jelzik, ha valahol üzemzavar áll be.

Most, a Nagy Októberi Szocialista Forradalom 42. évfordulóján hátsz szívet gondolunk azokra, akik kommunizmust építő munkájuk mellett önzetlenül segítették bennünket népgazdaságunk felvirágztatásában, a szocializmus építésében.

Goda István



A kukorica csőveket válogató gépcsoport



Baskirova módszere népszerű az egész részlegen

A TEBA-GYAR előkészítő részlegén, mely legfőbb téma-sza és „szállítója” a szövődésnek, régi, poros aktákban kutakodnak. Amint a neveket olvasom, arcképeknek ki a betűk sűrűjéből, emlékek, melyeket sem az idő, sem a poros akták nem halványítottak el.

Sőt, mintha olvasás közben meglevenedne az a hat év előtti nap, amikor ezen a részlegen e négy hóféltér fal között piros arccal, izgatottan, kissé remegve álltak a géphez a spulnizók.

A neveket olvasom s a gépsorok zakatolnak a betűk tengerében, látom Zimmer Erzsébetet, Vigh Ilonát, Muresan Máriát, Milich Magdát s felettük színes írott betűkkel ezt a mondatot: „Alkalmazzuk Baskirova módszerét, mert ez 5 százalékkal növeli a munka termelékenységét...”

Igen, azon a hat év előtti napon ez a négy spulnizó szakilott az évtizedes hagyományról s a hóféltér szalagon nem a régi módszerrel, hanem a szovjet munkásnép ötletes eljárásával költötte meg a takácsgörcsöt.

Itt sűrűn szakad a szál és sűrűn kell összekötni a végeket. Ha nagy a göb, csunya lesz a szövött anyag. S míg évekig itt a spulnizóban és a szövődésben is 96—98 százalék között ingadozott a minőség, Baskirova módszerével már az első hónapban 99 százalékra szökkent a grafikon görbéje. Aztán fokozottan elérte a százat.

SZEP, SZINES VILÁG tárul elébem. Színek és tonalak hullámzanak a nagy csarnokban, az áblekon tuli szomorkás őszi fény megfűdik az üveglapokon, melyekben belül vépiros és hóféltér szálak telerednek sebesen. A kerek orsó gépek egyenlő távolságban több, mint 10 méteres hosszúságban sorakoznak egymás mellett. Kilencven orsó perog két oldalon s három munkásnép ügyel a spulnik és orsók forgására.

A gépek egyenes lapján szabályos közből kis fémcsigoly horog hegyesedik. Erre csavarják rá az összehajtogatott szálakat s ügyesen áthúzzák a buktatót, a hajlatba köszörült borotvaéles kiugró elmettse a kiálló véget a görcs felett.

Szemre ennyi a művelet. — A lényeg több ennél: időt és minőséget nyerne ezzel a módszerrel. Havonta minden munkásnép 8—10 százalékkal teljesíti túl tervét és a minőség mindig a legelső szinten mozog.

Eleinte idegenkedtek Baskirova módszerétől, mert nem ismerték.

Azért állt Zimmer Erzsébet olyan lámpalázasan akkor a spulnizógép mellé s azért remegett egy kicsit a keze, amikor az első fényes kis horogra rácsavarta az elszakadt szálakat.

Az első nap úgy telt el izgalomban és szokatlan munkamenetben. A második már könnyebben.

Azután? AZUTAN AKARHANY ÚJ MUNKÁSNO lépte át a spulnizó küszöbét, már ezzel a módszerrel kezdte.

Kérdem Diaconu Anát, mutassa meg a régi kötési műveletet. Vállalt vonogatja s halkan bizonylatolva mondja:

— Megpróbálom, de nem hiszem, hogy sikerül. Bár ügyes a keze, mégis nehezen megy.

Baskirova nevét mindenki ismeri a részlegen. Szeretik a szovjet spulnizó módszert, mert jó dolgozni vele, kiegyensúlyozott menetben lehet haladni orsóról-orsóra.

Muresan Mária, az egyik uttörő azt mondja, sok minden változott azóta, hogy Baskirova módszerét bevezették. „Megjelent” Zsandarova is s megtanította őket menet közben átadni a gépet. Evről-évre a részleggel együtt — melyben mindig változott valami — az emberek is mások lettek. Telte-készebbek...

Bősörményi Zoltán

Hideg, szeles nap köszöntött be. A Néva víza megduzzadt s tajtékzó, sárga hullámok bodrozta felületét.

A balpart felől, hol elhaladtunk, hol újabb jelerőssége puskaropogás hallatszott. Olykor dörög csattanások rázta meg a levegőt — kőzigrádók robbantak. Egyszerre élesen, áhátán megszólalt egy kis kati-bérgő dala, de nemskóra elhallgatott. A harci zaj a Len-szakjárdól jött, ahol vörösgárdista és matróz-osztagok rohamozták a táviró- és telefonközpont épületét.

Belisev kora reggeltől szüntelenül a fedélközti járat s a legényekkel beszélgetett. Az „Aurora” emberei szereztek volna partraszállni, hogy közvetlenül részt vehessenek a küzdelemben. Itt várakozni kellett a híd mellett, a folyó közepén — ez nyugtalanító tette és felbőszítette a matrózokat. Ugy érezték, hogy köztelenül megjeltek nekik; Belisevnek nem csekély járadtságba került, míg megmagyarázta a mindenáron harcolni akaró embereknek, hogy a církölő az a döntő erő, amelyet majd csak akkor vetnek be a harcba, amikor ültök a végső óra.

Délutánban, félfele igyekezve a Néván, az Aurora legénye a fedélzetre töltött, elárasszta a hajó párkányát és hangos örömköltésökkel üdvözölte a kronstadti bajtársakat.

Az uszdyhajó orrán, harmónikázó mellett vidám tánc folyt. Óles termelt, szürke szemű, jóképű tengerészkatona díkiabált hozzájuk:

— Hé, Aurorsok! Ti tén-bocskorral kanalizátók a káposztaleveset? Gyertek a partra, hadd táncolassuk meg Keren-szkijt.

Az uszdyhajó jűtyszó és eszevesztett dalolás közepette elvonult a híd alatt és kikötött az angol rakpart mellett. Az Aurorsok trigykedve néztek a partra ódnál bajtársakat. De elhagyni a hajót tilos volt és a legénység megértette ezt, megértette a felelősséget, mely a harc döntő kimenetelétől ráhá-rult.

Délről kezdve Belisev állandóan a parancsnoki hidon állt. Ott volt vele Zaharov is s a hajóbizottság néhány tagja.

A tisztek kajütjeikben tartózkodtak és minden kajüt ajtaja előtt ő állt.

Két órákor a rádiós pühege, elfutva rohant fel a parancsnoki hídra s egy rádiogrammot nyomott Belisev kezébe. Szeme tüzet az izgalomtól. Belisev az asztalra helyezte a papírlapot, félhajolt és olvasni kezdte. Minden egyes szó — a szívet meglejtette:

„Mindenkinek, mindenkinek, mindenkinek! Az Ideiglenes Kormányt megdöntöttük. Az államhatalom a petrográdi proletariátus és helyőrség élén álló Forradalmi Katonai Bizottság kezébe ment át, amely a Munkás és Katona Küldöttek Petrográdi Szovjetjének szerve.

Az ügy, amelyért a nép harcolt, a demokratikus béke haladéktalan felajánlása, a földesur földtulajdon megszüntetése, a termelés munkásellenőrzése, Szovjet Kormány alakítása biztosított van.

Eljen a munkások, katonák és parasztek forradalma! Belisev kiegyensúlyozott és levetette a sapkáját. Fődelten fölvette a híd korlátjához lépett.

BORISZ LAVRENYOV:

Dörögtek az ágyuk a Néván

(Részlet)

Leni ott álltak a lövegek mellett az ágyúkezelők, akik tápodat sem mozdultak az ágyúk mellől. A církölő párkányon élénken beszélgető matrózok lelétek el s sódár pillantásokat vetettek a szürkületbe boruló városra.

A matrózok magatartása nem nagyon volt összeegyeztethető a katonai fegyelmével. Már kora reggel megfűjták a harci riadót s a fedélzeten senkinek sem lett volna szabad tartózkodnia a lövegkezelőkön, a baleseti- és tüzoltókészültségen kívül. De Belisev tudta, hogy az izgatott, felhevült embereket most semmiképpen sem lehet valahol a hajó mélyén, a fedélzet alatt készen tartani, amíg meg nem tudják a legfontosabbat, amire oly régen vártak, amiért nem hagyták ott a lövegeket, aminek a kedvéért időről-aldósról, evéről egyaránt megfeltek.

A komiszár felugrott a híd korlátjára és a vitorlarud tartó köteleirebe fogódzkodott:

— Elvtársak!

A parancsnoki híd felé fordultak.

— Elvtársak! — ismételte meg Belisev a hangja egy pillanatra elakadt. — Nincs többé Ideiglenes Kormány... A hatalom a bolsevikok kezébe ment át! A szovjetek — Oroszország gazdái Eljen Lenin! Eljen a Bolsevik Párt és a mi hatalmunk!

Száz meg száz torokból egyszerre harsant fel a győzelmes „hurra” s feleletképpen a Szovjet Kormány felé fordultak.

Ismét sötét, szeles októberi éjszaka köszöntött be. A Palota tér felől egyre erősödő lövöldözés hallatszott. A két híd mögött fenyegetően meredezett a Téli Palota óriási, komor tömbje. A csökkelő palotájá mosi maga is hatalmas hajónak tűnt, amelyen egyetlen lámpa kivilágelt, kialudtak a fények s amely most tiókban utolsó utjára készülődött.

A hajóbizottság a hídon maradt. A tisztek, kivéve a pa-

ranasokot, továbbra is lelátóizásban voltak. A parancsnok, miután elolvasa a rádiogramot, kijelentette: mivel a kormány megbukott, ő lehetségesnek tartja, hogy újabb teljesítési tiszti kötelességeket.

A korlát jégáldozatát szorongatva, Belisev nem vette le szemét a Péter-Pál erődről, mert onnan kellett felroppannia a megbeszélte rakétának. Feleletképpen erre, az Aurorának le kellett adnia az első riasztó ágyúlövést.

Odadát sötét volt. Amikor a palota felől mind erősebbé vált a géppégyszer- és puskaropogás, ez égből hunyorgva pirosítani kezdett s az épületek körvonalai kivilágeltak a közös sötétségből, majd újabb lövések.

Zaharov odaszólt Belisevnek:

— Nem látz semmit?

— Nem, semmit — felelte Belisev.

— Nagyon elhúzódnak, lehetne gyorsabban is.

— Belisev nem válaszolt azonnal. A messzelőtőba nézett, aztán csendesen mondta Zaharovnak:

— Eridj, Szerjözsa az ágyúhoz és nagyon ügyelj, hogy egyetlen éles töltés se maradjon a fedélzeten. Mert a parancsnok az áll, — te is tudod — hogy riasztólovást kell leadnunk; én pedig nagyon félek, hogy a fuik nem állják meg, majd igazándiból kezdenek lövöldözni.

Zaharov megértően bólintott és eltávolozott. Belisev tovább figyelte a Péter-Pál erődről.

Egyszerre a palotahíd mögött, mintha aranyszínű fonal tépt volna át a sötét égből a zamatot, majd csillogó, zöldesfehér sugarakra bomlott.

A hajóbizottság a hídon maradt. A tisztek, kivéve a pa-

ranasokot, továbbra is lelátóizásban voltak. A parancsnok, miután elolvasa a rádiogramot, kijelentette: mivel a kormány megbukott, ő lehetségesnek tartja, hogy újabb teljesítési tiszti kötelességeket.

A korlát jégáldozatát szorongatva, Belisev nem vette le szemét a Péter-Pál erődről, mert onnan kellett felroppannia a megbeszélte rakétának. Feleletképpen erre, az Aurorának le kellett adnia az első riasztó ágyúlövést.

Odadát sötét volt. Amikor a palota felől mind erősebbé vált a géppégyszer- és puskaropogás, ez égből hunyorgva pirosítani kezdett s az épületek körvonalai kivilágeltak a közös sötétségből, majd újabb lövések.

Zaharov odaszólt Belisevnek:

— Nem látz semmit?

— Nem, semmit — felelte Belisev.

— Nagyon elhúzódnak, lehetne gyorsabban is.

— Belisev nem válaszolt azonnal. A messzelőtőba nézett, aztán csendesen mondta Zaharovnak:

— Eridj, Szerjözsa az ágyúhoz és nagyon ügyelj, hogy egyetlen éles töltés se maradjon a fedélzeten. Mert a parancsnok az áll, — te is tudod — hogy riasztólovást kell leadnunk; én pedig nagyon félek, hogy a fuik nem állják meg, majd igazándiból kezdenek lövöldözni.

Zaharov megértően bólintott és eltávolozott. Belisev tovább figyelte a Péter-Pál erődről.

Egyszerre a palotahíd mögött, mintha aranyszínű fonal tépt volna át a sötét égből a zamatot, majd csillogó, zöldesfehér sugarakra bomlott.

A hajóbizottság a hídon maradt. A tisztek, kivéve a pa-

a parancsnokra nézett. A tiszt ügyes szemmel meredt a semmibe, s Belisev megértette: ez az ember most képtelen akkor parancsnok adni, akár azt végrehajtani.

De lenyelte hirtelen támadt haragját és bosszúságát... Vég-eredményben mit is várhatott egy tisztól? Még jó, hogy nem menekült el, nem lett drólo és út áll mellette. Belisev hirtelen valami új, eddig ismeretlen felelősséget és erőt érzett magában. Csendesén felvonta a teljes összeroppant parancsnokot, áthajolt a korlátón, harsány hangon elküldte magát:

— Első ágyú... Tűz!

Szalmasárga fény öntötte kezelték fekeke alakját, s a vízszapattán ágyú testét. A hatalmas lökéstől megdőltek az egész fedélzet. A hatalmas dörög, óriási erejével minden más harci zajt elnémított. A legénység villámgyorsan megtöltötte az ágyút, és Belisev is neki készült, hogy másodsor is kiadja a vezényszót, amikor Zaharov megragadta a kabátjait.

— Allj!

— Miért? Mi van? — Nem értette, mitől csillog olyan szokatlanul a barátja szeme.

— Allj! A Téli Palotát elfoglaltuk! De a mi sortüzünk nem volt hiábavaló, örökké felejtethetlen marad...

Es Zaharov tudorad, boldog lelkesedéssel ölelte magához barátját, a komiszárt.

A fedélzetet lábdobogás, döngő léptek zaja veri fel. A legénység aradtatból önzönik a fedélzeti nyúlásokból és feketelen, örömteli hurra hőmpörög a Néva s a hirtelen elsüllyt vereséget szenvedett vén Pityer fölött.

(1938)

A hétéves terv dicsőséges útján

Kilencven millió ember új lakásba költözik

A szovjet állam fenntartása és vasárnapokat is — a Szovjetunió fővárosának több, mint 170 családja költözik új lakásba. Jelenleg a Szovjetunióban meretes, egy szovjet család költségvetésében a házbér alig 4-5 százalék.

Az alacsony lakbérnek folytán a lakásigények is egyre nőnek.

Az emberek minél nagyobb, minél kényelmesebb lakásban akarnak lakni. Ezért a szovjet kormány különös figyelmet fordít a lakásépítkezésre, a lakásépítkezések meggyorsítására.

Mint ismeretes, 1957 júliusában a kommunista párt és a szovjet kormány határozatot fogadott el, melynek megfelelően a hétéves terv során 660 millió négyzetméter lakterületet építenek be, ami az elmúlt hét év alatt épített lakterület 2,3-szorosa. Az újonnan épült házakban mintegy 15 millió lakos várja a dolgozókat.

A városokban épülő lakásokon kívül mintegy 7 millió lakóház készül a dolgozó parasztok és falusi értelmiségiek részére.

A hétéves terv során tehát összesen mintegy 27 millió család, vagyis körülbelül 90 millió személy fog lakni a minden kényelemmel felszerelt új, tágas lakásokban.

A városi lakterület négy és félszerese a forradalom előttié és mintegy 800 millió négyzetmétert tesz ki. Mint is-



J. Vucsetics: Kovácsoljunk elkét a kárdból

Eltűnik a kolhoztulajdon és az állami tulajdon közötti különbség

DR. OMER DZSAMALOV, az Üzbég SzSzk Tudományos Akadémiája gazdasági intézetének igazgatója nemrég hosszabb tanulmányt tett közzé, melyben rámutatott, hogy az utóbbi hét esztendő során az üzbekisztáni kolhozok állapójának értéke háromszorosára emelkedett. A szövetkezeti tulajdon — a kolhozok osztályhatatlan alapja — a paraszti tulajdon 95 százalékát képviseli.

Ezek az adatok — hangsúlyozza a szerző — azt igazolják, hogy a szövetkezeti tulajdonnak az állami tulajdon színvonalára való emelése a Szovjetunióban elméleti problémából a kommunista építés gyakorlati kérdésévé vált.

A szerző rámutatott, hogy a kolhoztulajdon össznépi tulaj-

donhoz való közeledésének konkrét utja üzbekisztánban valószínűleg az állam és a kolhozok, valamint a kolhozok közötti kapcsolatok megszűnése.

Üzbekisztánban széles körben alkalmazzák az öntözést. Közép-Fergana vidékén például 173.000 hektár parlagföldet tesznek termővé, amihez 4 milliárd rubel beruházás szükséges. Ezen összeg 40 százalékát az öntözött földeket használó kolhozok adják. A dicsan vidékén kolhozoktól tanács alakult, mely 600 millió rubelt kiterítve alap fölött rendelkezik. A kolhozok elhatározták, hogy ezt az összeget öntözésre fordítják.

A KÖVETKEZŐ HÉT EVBEN megkezdik a köztársaság délnyugati vidékeinek öntözését, melyek igen alkalmasak

gyapottermesztésre. Ezeket a munkálatokat az állam és a kolhozok együttes hozzájárulása révén valósítják meg.

KETSZAZ SZOVJET GEOLOGUS és más szakember dolgozott annak a nagyszabású csatornának a tervén, mely az Irtis vizét a Kazahsztáni pusztaság szívébe szállítja majd. A csatorna építését, amelynek hossza 514 kilométer lesz, 1960-ban kezdik meg. A különleges földrajzi adottságok következtében a csatorna eddig sehol sem alkalmazott megoldásokkal épült. Kamak közelében az Irtis vizét hatalmas szivattyúk 20 méter magasra emelik majd, ahonnan a víz 104 kilométer hosszú uton szabadon folyik tovább a Kudzajkol helységig. Ezen az útszakaszon a víz nagy kiterjedésű és csapadékszegény területet

Csatorna köti majd össze az Irtis folyót Kazahsztán központjával

öntöz majd. Kudzajkolnál két nagy szivattyú-állomás szítja fel a vizet és az Ekizasztav-i óriási gyűjtomedencébe továbbítja. Itt nemrég kezdték meg egy kiterjedt szénmedence feltárást. Ujabb két szivattyú-állomás segítségével Temirsuig juttatják el a vizet, ahol 24.000 ifju építi a második Magnitogorski elnevezéssel ismert új kohászati kombinátot.

A CSATORNA a szénben és ércben igen gazdag, de a vízszegény Karaganda vidék számára nagyjelentőségű. A hétéves terv során ezen a vidéken 178 nagy iparvállalat épül majd 26 milliárd rubel befektetéssel. Ezen a vidéken 1965-

ben kétszer annyi villamosenergiát termelnek majd, mint az egész forradalom előtti Oroszországban.

A világ egyik legkorszerűbb gyapjúipari vállalatát

Kirgizia fővárosának, Frunze-nek egyik elővárosában gyapjúipari kombinát épül, mely évente 9 millió méter finom gyapjuszövet állít majd elő.

Szakértők véleménye szerint, a teljesen automatikus vezénylésű gépsorokkal ellátott gyár egyike lesz a legkorszerűbb gyapjúipari vállalatoknak a világon.

A Frunze-i kombinát 1962-ben kezd meg a termelést. 1964-ben, amikor a kombinát már teljes kapacitással dolgozik, a kirgiziai gyapjúipar egy főre számítva, mintegy kétszer annyi gyapjuyagot állít majd elő, mint Japán.

Az energia koncentrációjának eddig ismeretlen jelensége

Szovjet szakemberek most első ízben figyeltek meg az energia koncentrációjának mindeddig ismeretlen jelenségét. E rendkívüli jelenségre a moszkvai Szantehnika Üzemben figyeltek fel, ahol egy félvezetők segítségével működő készüléket próbáltak ki, amely a lakások mikroklimájának szabályozására szolgál. Amikor a készüléket bekapcsolták az áramvezetékbe, észrevették, hogy csaknem kétszerannyi energiát szolgáltat, mint amennyit az áramvezetékbe kap.

A szovjet tudósok most igyekeznek felderíteni a többlet energiatermelés titkát. Feltételezik, hogy a hőenergia keletkezésének okát az elektronokban kell keresni, amelyek valószínűleg a villamos vezetékek környezetéből származnak. A megfigyelés igazolja a szovjet tudósoknak egy előbbi feltevését a szétszórt energia koncentrációjának lehetőségéről.

Ha sikerül felderíteni az energia koncentrációjának törvényeit, az emberiség új, kimeríthetetlen energiaforrással gazdagodik majd.

A világ első úszó laboratóriuma

A Szovjetunió tengeri szármítási egészségügyi laboratóriumának munkatársai fontos kutatómunkát végeznek azaz kapcsolatban, hogy az emberi szervezet hogyan reagál a trópusokon végzett utazásokra és ezzel kapcsolatban javaslatokat dolgoznak ki a tengerészeti munkafeltételeinek megjavítása céljából.

A Vodnij Transport című lap beszámol arról, hogy a Jegorjevskij nevű tartályhajón létrehozták a világ első úszó laboratóriumát, amelyen, természetesen, a legújabb kutatási eredményeket tesztelik. A laboratóriumot különleges orvosi berendezésekkel látták el, amelyek tanulmányozzák az emberi test és bőr hőmérsékletét, a vér oxigén tartalmát, a központi idegrendszer, a szív és a vérerek működését, a bőr állapotát.

A gyűjtött adatok alapján intézkedéseket dolgoznak ki a hajókabinok, a gépházak szellőztetésére a mesterséges ruházattal és táplálkozással kapcsolatban.

Az első önműködő széndúsító állomás

Az ukrainai Don-medencében épül az első automatikus széndúsító állomás, melynek napi termelési kapacitása mintegy ezer tonna dúsított szén lesz.

Az egész gyárban mindössze 14 munkás dolgozik majd.

Öntözés mesterséges eső segítségével

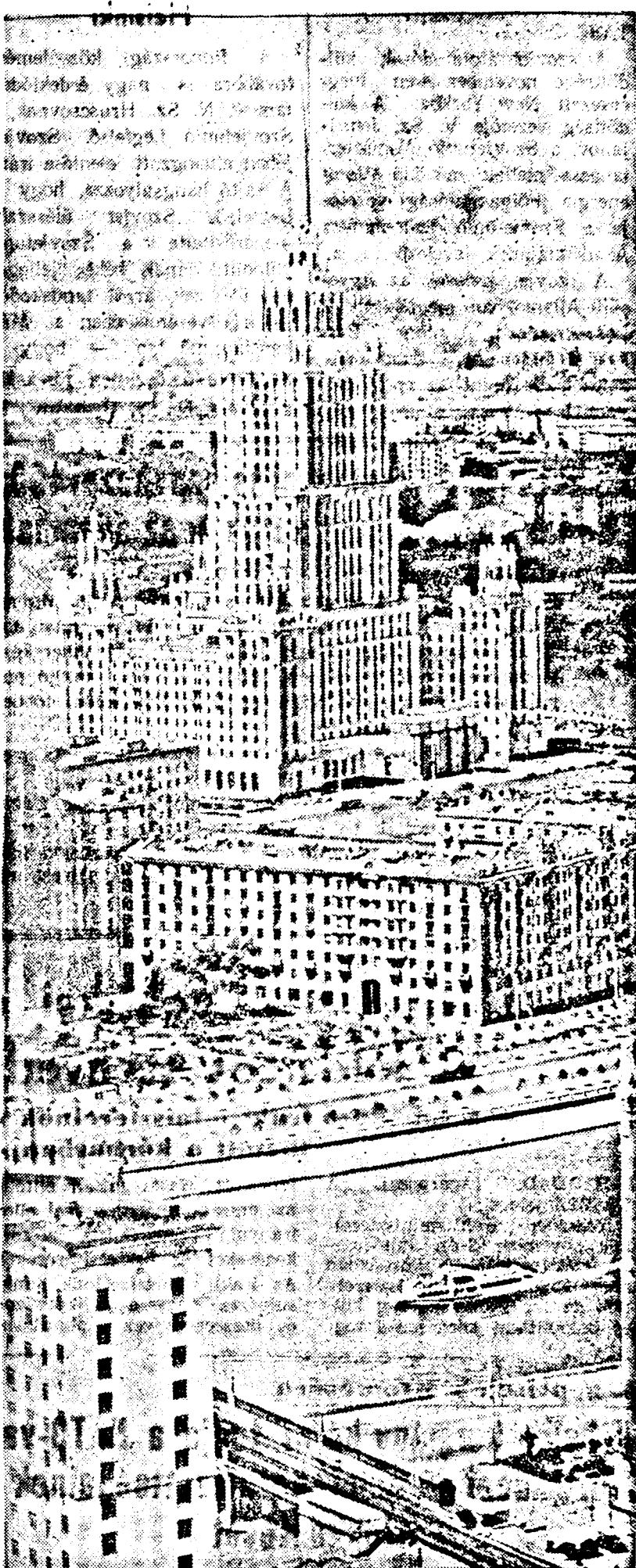
Sztálimabad — a Tadzsik SzSzk fővárosának — közelében nemrég megkezdte működését a közép-ázsiai szovjet köztársaság első, mesterséges esőn alapuló öntözö-berendezése. E berendezés-rendszer segítségével azokat a földeket öntözik, amelyek fekvésükkel fogva hozzáférhetetlenek az öntözöcsatornák számára.

A mesterséges esővel való öntözés rendkívül nagy jelentőségű Tadzsikisztán számára, melynek területe több mint 93 százaléka hegyes és ahol mindössze 740.000 hektár földet lehet öntözöcsatornák segítségével termékenyebbé tenni.

A mesterséges esővel való öntözés révén 240.000 hektár meredek hegyoldalon fekvő föld válik megművelhetővé.



MOSZKVAI KÉP



A Szovjetunió fővárosa az utóbbi évek során megváltoztatta arcát. Sokemeletes épületek nyújtózkodnak, karsun és büszkén a magasba. A szovjet ember nagygárol, építészeti fejlődéséről tanuskodnak. Képfőnök: moszkvai városrés, előtérben egy sokemeletes palotával.

Új berendezés a napenergia felhasználására

Az üzbég fizikusok új nagyerejű napenergia felülog készülék tervét dolgozták ki. A berendezést nem kell a nap helyzete után igazítani és így kezelése lényegesen egyszerűbb lesz a megszokott nap-elemeknél.

A napsugarakat fényezett alumínium lemezekből összeállított parabolikus tükrök segítségével gyűjtik össze, mely-

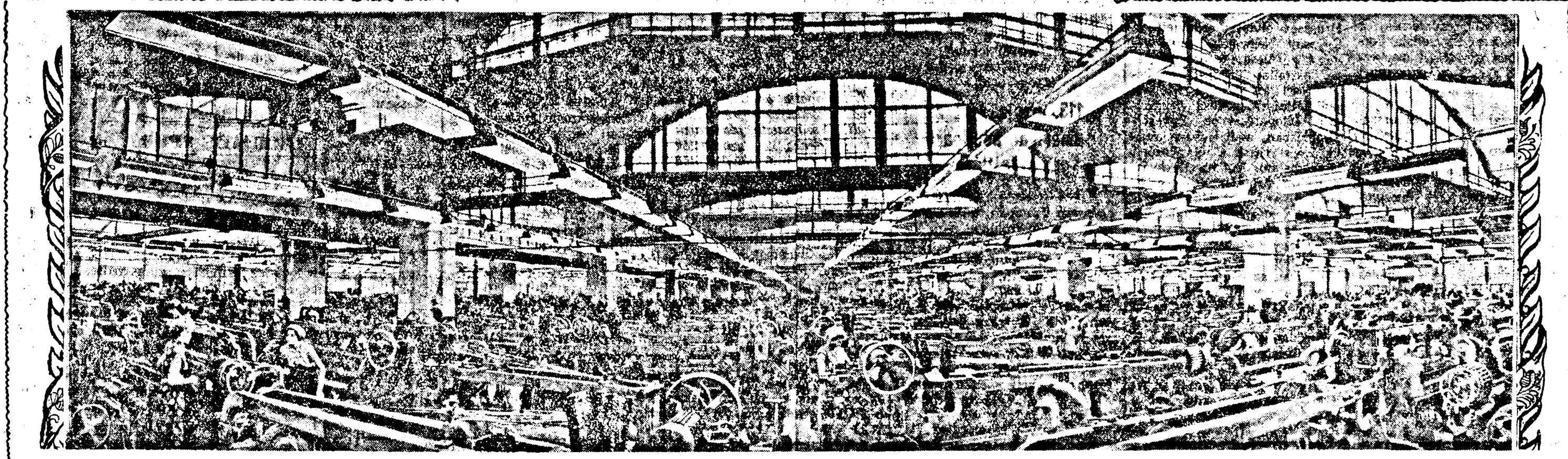
nek gyűjtőpontjában henger-alaku viztartályt helyeznek el. A tartály falai új anyagból — grafit és formaldehid oldadékból — készülnek, ami tízszer olcsóbb, mint a kréta és ugyanolyan hővezető képességgel.

Az üzbég tudósok véleménye szerint az új napenergia-berendezés rendkívül jó eredményeket helyez kilátásba.

Új cellulóze kombinát épült

Megtörténtek az utolsó előkészületek az Eszák-Dvina mentén fekvő Kotlasz kikötőtől 36 kilométerre levő cellulóze- és papírkombinát első részlegeinek üzembehelyezésére. A Szovjet-

A minszki fésűsgyapjú kombinát szövődeje



A VILÁGMINDEN TÁJÁRÓL

A szovjet atomtudósok küldöttsége megérkezett New Yorkba

NEW YORK. (Agerpres). — TASZSZ:

A szovjet atomtudósok küldöttsége november 4-én megérkezett New Yorkba. A küldöttség vezetője V. Sz. Jemeljanov, a Szovjetunió Minisztertanácsa mellett működő Atomenergia Főigazgatóság vezetője, a Szovjetunió Tudományos Akadémiájának levelező tagja. A szovjet tudósok az Egyesült Államokban megtekintik a Los Angeles-i, Argonne-i, Berkeley-i tudományos kutatóintézeteket, valamint az épülő Savannah amerikai atomjégtörőt.

A Szovjetunió őszintén törekszik a békére

N. Sz. Hruscsov jelentésének újabb visszhangjából

Helsinki

A finnországi közvélemény továbbra is nagy érdeklődést tanúsít N. Sz. Hruscsovnak, a Szovjetunió Legfelső Szovjet-jében elhangzott jelentése iránt. A sajtó hangsúlyozza, hogy a Legfelső Szovjet ülészaka megerősítette a Szovjetunió külpolitikájának békés jellegét. Az ülészaka arról tanuszkodott — írja vezércikkében a Márkában című lap — hogy a Szovjetunió őszintén törekszik a békére. N. Sz. Hruscsov je-

lentése megfelel a „Camp-David-i szellemnek”. A jelentés külön kiemeli, hogy a nemzet-elérőket nem lehet erőszakkal megoldani.

A szovjet miniszterelnök — hangsúlyozza a lap befejezősül — ismételten biztosított arról, hogy a szovjet kormány a továbbiakban is igyekszik fogadni a nemzetközi téren mutatkozó enyhülést tartós békévé változtatni.

Delhi

A Hindusztan című lap a Szovjetunió Legfelső Szovjet-jének ülészákát kommentálva megállapítja, hogy az egész világon nagy figyelemmel olvassák N. Sz. Hruscsov jelentését.

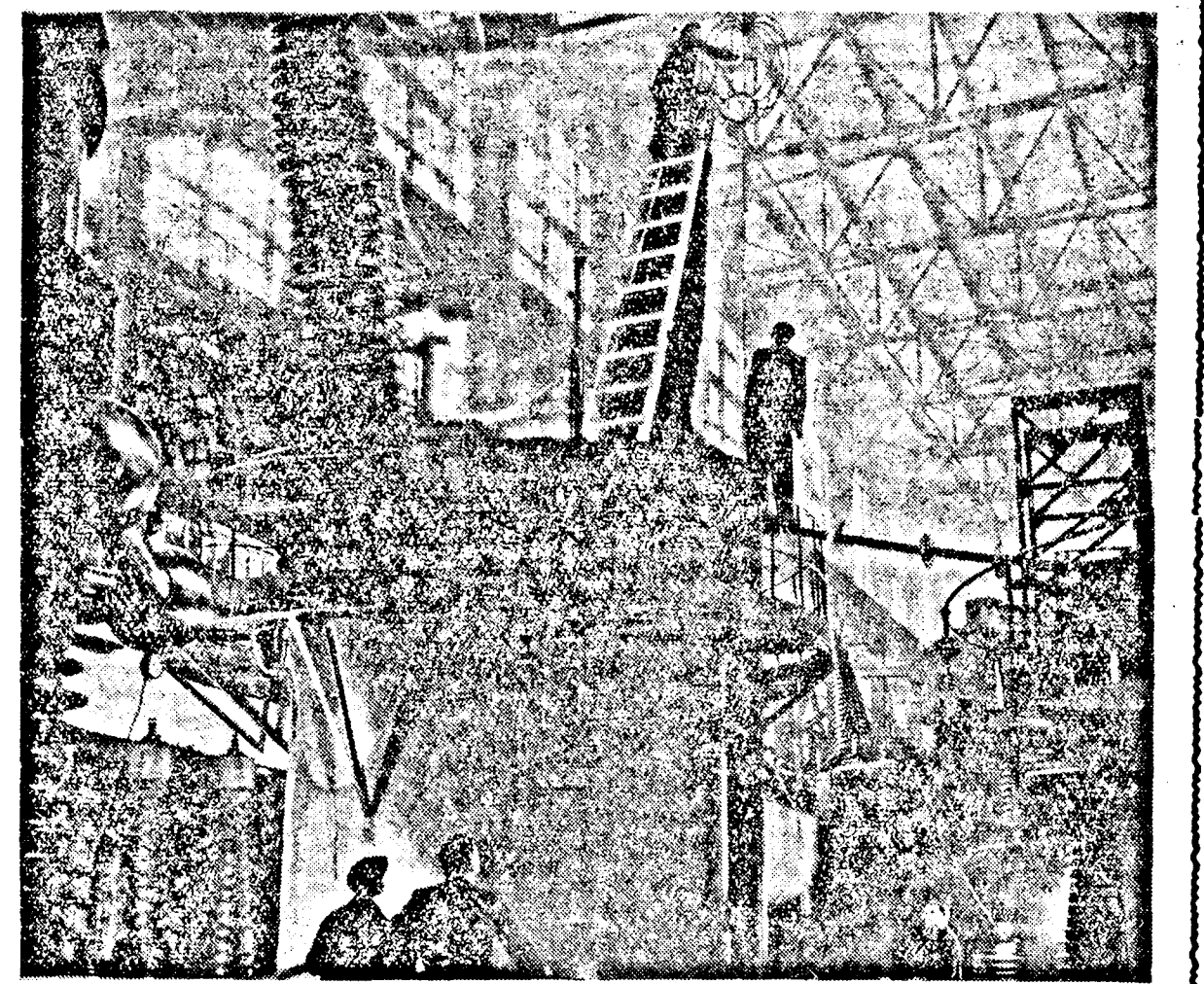
N. Sz. Hruscsov — folytatja a lap — jelentésében különösképpen foglalkozik a leszerelés kérdéseivel és a békés egymás mellett élés problémájával. A jelentés méltán hangsúlyozza, hogy a jelen pillanatban a leszerelés a legfontosabb kérdés és, hogy ennek megoldásától

függ a háború és béke problémája. Orvendetes dolog, hogy a szovjet miniszterelnök leszerelési javaslata kedvező fogadtatásra talált.

Beirut

A libanoni sajtó is tovább kommentálja N. Sz. Hruscsov jelentését. A beszéd, — írja az Al Anuar — a háború utáni idők legnagyobb szerű beszéde. A jelentés széleskörű politikai programot fejt ki, amelyet csak olyan államférfi dolgozhatott ki, aki a nép teljes bizalmát élvezi s elegendő erővel rendelkezik ahhoz, hogy igazolja ezt a bizalmat. N. Sz. Hruscsov — írja a lap befejezősül — felhívja a Nyugatot az összes vitás kérdések békés rendezésére. Most az amerikaiakon és Eisenhower elnökön a sor.

Hatalmas teljesítményű áramvezetékek



A Szovjetunióban a hét éves tero végéig több mint 500 milliárd kilowattóra villamos-energiát állítanak majd elő évente. Ehhez nagyteljesítményű vezetékekre van szükség, amelyek több ezer kilométer távolságra képesek eljuttatni az energiát. Képünk a szverdovszki Uralelektroapparat gyárból készült 500.000 voltos olajos megszakítók gyártását ábrázolja.

Az Ukrán SzSzK kolhozai és szovhozai 450,1 millió pud gabonát adtak el az államnak

MOSZKVA. (Agerpres). — TASZSZ:

Az SzKP Központi Bizottsága és a Szovjetunió Minisztertanácsa táviratban üdvözlötte az Ukrán mezőgazdasági dolgozókat a mezőgazdasági termelésben elért nagy sikerekért. A köztársaság kolhozai és szovhozai 450,1 millió pud gabonát adtak el az államnak, azaz 17 millió puddal többet, mint amennyit terveik előírtak.

Az átlagos cukorrépa-termés 16 százalékkal haladta meg az utóbbi 5 évben elért átlagot. 1.384.000 hektár területről hektáronként 195–200 mássa cukorrépát takarítottak be.

Az év első kilenc hónapjában a múlt év megfelelő időszakához viszonyítva a szarvasmarha állomány 2.110.000 fővel növekedett.

Ellenségeink politikai és erkölcsi kudarcot szenvedtek...

— A lábadozó iraki miniszterelnök sajtóértekezletet tartott a kórházban —

BAGDAD. (Agerpres). — TASZSZ:

Kassam iraki miniszterelnök november 2-án sajtóértekezletet tartott a kórházban, ahol lábadozik. A miniszterelnök az iraki Köztársaság kül- és belpolitikai kérdéseivel fog-

lalkozott. Határozottan elítélte az ország függetlensége ellen irányuló imperialista mesterkedéseket és összeesküvéseket. Az iraki miniszterelnök hangsúlyozta, hogy a gyilkosságok és összeesküvések politikája,

amelyhez a köztársaság elleneségei folyamodnak, az elkövetett politikai és erkölcsi kudarcokról tanusodik. Ellenségeink — mondotta — félnek attól, hogy Irak szabad állam lett, lendületesen fejlődik és elkövetkező időben módjukra áll a fölértékelésük.

Külpolitikai kérdésekről szólva hangsúlyozta, hogy Irak baráti kapcsolatokat tart fenn mindazokkal az országokkal, amelyek baráti érdekeket képviselnek. Országunk — mondotta — befejeztül támogatja az összes testtársi arab országokat és elsősorban Algériát.

A képviselők nyomására

A belga kormány kéri fogja a NATO-val szembeni katonai kötelezettségeinek csökkentését

BRÜSSZEL. (Agerpres).

Brüsszelben bejelentették, hogy a belga kormány kéri fogja az Eszkatlant Szövetség Tanácsától, hogy csökkentse Belgiumnak a NATO-val szembeni kötelezettségeit, mivel az ezekhez szükséges nagy katonai kölcsönök felborítják az ország gazdaságát.

A belga kormány azután határozta el magát erre a lépésre, hogy több képviselő és szenátor aggodalmát fejezte ki a növekvő katonai kiadások miatt. Sok kifogás hangzott el a NATO-val szembeni katonai kötelezettségek ellen, különös-

képpen a múlt hét végén, amikor a parlamentben előterjesztették az 1960. évi költségvetési tervet. A költségvetési terv ugyanis 2 milliárd 200 millió frankkal növelte volna a katonai kiadásokat.

A kormány végül is kénytelen volt lemondani erről az összegről és csupán egy milliórd 800 millió frankot irányozni elő. „Nem szabad megállnunk itt — hangsúlyozza a Drapeau Rouge ezzel kapcsolatban. — További visszavonulásra kell kényszerítenünk a kormányt”.

A nagy Október diadalmas zászlaja alatt

(Folytatás az első oldalról)

Az a tény, hogy a szocializmus kilépett egyetlen ország keretétől és világrendszertől való, korunk legfőbb jellemvonása. Ennek nyomán a kapitalista világrendszernek a Nagy Októberi Szocialista Forradalommal egyidőben megkezdődött általános válsága mind mélyebbé és mind élesebbé válik.

Az ázsiai és afrikai országok népeinek milliói, amelyek évszázadokon keresztül nyögtek a gyarmati igit, új politikai életre ébredtek. A győzelmes nemzeti felszabadító mozgalmak eredményeként a legutóbbi években ázsiai és afrikai országok elnyerték függetlenségüket és jelenleg napirendre került az imperializmus szégyenletes gyarmati rendszerének teljes felszámolása.

A szovjet állam külpolitikáját létezésének első percétől kezdve a különböző társadalmi és politikai rendszerű államok békés egymás mellett élésének lenni elvei vezérik. A Szovjetunió béképolitikája az egész

világ becsületes embereinek egyöntetű helyeslését élvezte. A békére vágyó embermilliók melegen támogatják a szovjet kormányt az általános és teljes leszerelésre vonatkozó javaslatát, amelyeket N. Sz. Hruscsov elvtárs terjesztett az Egyesült Nemzetek Szervezetének közgyűlésére. A világ népei osztatlan örömmel és helyesléssel fogadták a Szovjetunió Minisztertanácsa elnökének látogatását az Egyesült Államokban, mert abban jelentős lépést láttak a világ népeit foglalkoztató legfőbb törekvés: a nemzetközi feszültség csökkentése, a hidegháború felszámolása, az egész világ békéjének megszilárdítása felé.

A Nagy Októberi Szocialista Forradalom 42. évfordulóját köszöntve, az egész haladó emberiséggel együtt népköztársaságunk dolgozó népe is nagyrabcsúlással és csodálattal adózik annak a nagy népeknek, melyek Október diadalmas zászlaja alatt halad előre a lenini uton az emberiség arany álmá, a kommunizmus kiteljesedése felé.

Példátlanul heves amerikaellenes tüntetés Panamában

PANAMA-CITY. (Agerpres).

Nyugati hírgyűnkösek újabb részleteket közölnek azokról az összetűzésekről, amelyek Panama Köztársaság függetlenségének kikiáltásának 56. évfordulója alkalmából a csatorna üvegében történtek. A legutóbbi adatok szerint az incidensekben 82 ember sebesült meg.

Mint ismeretes, nagyarányú tüntelést zajlott le, amelynek során a résztvevők több, mint négy órán keresztül valóságos harcot vívtak a csatorna üvegében állomásozó amerikai katonai erőkkel. Az amerikai csapatok és a rendőrség könnyfakasztó bombákkal és gumibotokkal használtak, hogy szétszórassák a tüntetőket. Hat tüntetőt az amerikai rendőrség letartóztatt. A tüntetők az amerikai nagykövetség elé vonultak, letették a nagykövetség épületére az amerikai lobogót, beöltöztek a nagykövetség és az

USA tájékoztató szolgálatainak ablakait. A hatóságok felkérték a panamai fővárosban élő amerikaiakat: meneküljenek a csatorna üvegébe, ahol újabb amerikai csapatokat összpontosítottak.

Ugyancsak amerikaellenes tüntetések voltak a panamai csatorna Atlanti-óceáni bejáratánál fekvő Colon városban is. Az United Press International hírgyűnkösek közlése szerint Panamában 30 év óta nem volt ilyen heves amerikaellenes tüntetés.

113. napja tart az amerikai acélpipari sztrájk

WASHINGTON. (Agerpres).

Joseph Finnigan, a Szövetségi Követelő Szolgálat vezetője, november 4-én meghatározatlan időre elhalasztotta az acélpipari dolgozók egyesült szakszervezetét és a kohászati társaságok képviselői közötti tárgyalásokat. Az amerikai acélpipari sztrájk már 113. napja tart. David MacDonald, az acélpipari dolgozók egyesült szakszervezetének elnöke kijelentette, hogy a két fél képviselői nem jutottak meggyezésre.

Néhány mondatban

AYUB KHAN MARSALL, Pakisztán elnöke, november 9-én hivatalos látogatásra Iránba utazik, ezután pedig Törökországba látogat el.

TÖBBEZER DAN VALLA-LAT támogatja a koppenhágai Hende-izemek sztrájkoló munkásait. Országoszerke pénzalapokat gyűjtöttek a sztrájkolókat megsegítésére. A munkálkodók szövetsége felkérte az igazságügyminisztériumot, hogy tiltsa be ezt az akcióit.

DORTMUNDBAN letartóztatták K. Grumot, a Szocialista Demokrata Párt tagját és H. Bechtint. A két nyugat-német állampolgárnál kommunista könyveket találtak.

NOVEMBER 4-ÉN IPARI ARAMOT ADOTT a szlávingrádi vízierőmű hatodik turbinája. A vízierőmű kapacitása elérte a 690.000 kilowattot.

Ismert szovjet csillagász a Hold eddig ismeretlen oldaláról készült fényképek jelentőségéről

MOSZKVA. (Agerpres). — TASZSZ:

Boris Levin professzor, ismert szovjet csillagász kijelentette: a Hold eddigi ismeretlen oldaláról készült fényképek megerősíteni látszanak azt a feltevést, hogy a Hold domborzati alakulatai, s különöské-

ppen a tengerek annak következtében jöttek létre, hogy a Hold valamikor régen egy másik hatalmas égitesttel ütközött össze.

Levin professzor hangsúlyozta, hogy a Hold látható és láthatatlan oldalának domborzati alakulatai között fennáll

ellentét szintén a fenti hipotézis mellett szól. Feltételezhető ugyanis, hogy az összeütközés az Esők-tenger üvegében történt, ahonnan a lávaolyom a Hold látható oldalának nagy területére terjedt aztán ki. Levin professzor szerint alátámasztja a feltevést az is, hogy az Esők-tengerének megfelelően a Hold ellenkező oldalán az Almok-tenger helyezkedik el. Feltételezhető, hogy az utóbbi erős szeizmikus hullámok következtében alakult ki.

Vlagyimir Sziforov professzor, a rádióelektronika egyik ismert szakértője kijelentette, hogy a Hold eddig ismeretlen oldalának fényképezése után meg lehet kísérelni a Vénusz és a Mars fényképezését is. A rádiókapcsolat megújítása érdekében — mondotta — komikus rádiórelé állomásokat lehet létrehozni, amelyek felérőstik és továbbítják a Földre a Mars, vagy a Vénusz felé tartó rakétáról érkező jeleket.

A szovjet zeneszerzők küldöttségének látogatása Amerikában

WASHINGTON. (Agerpres).

A szovjet zeneszerzők küldöttsége ellátogatott Walt Disney amerikai filmscenárium-író és rendező los angelesi stúdiójába. W. Disney bemutatta a vendégeknek a Prokofjev zenéjére készített rajzfilmet.

A szovjet zeneszerzők, washingtoni látogatásuk után, utazást tettek az USA nyugati partvidékén, ellátogattak San Franciscoba, Los Angelesbe és a Kentucky állambeli Louisville-be.

A szovjet vendégek találkoztak amerikai zeneszerzőkkel, különböző zeneiskolák tanáraival és diákjaival, hollywoodi szcenárium-írókkal és dramaturgokkal, valamint különböző kulturális szervezetek képviselőivel. T. Hrennyikov, a Szovjet Zeneszerzők Szövetségének első titkára, a küldöttség egyik tagja kijelentette a TASZSZ tudósítójának, hogy a küldöttséget mindhárom városban szívélyesen és melegen fogadták s hogy az amerikai zeneszerzők mindentől nagy érdeklődést mutatnak a szovjet zenei élet iránt.

Községi választások több amerikai államban

— A Demokrata Párt megszilárdította pozícióját —

WASHINGTON (Agerpres). November 3-án községi választások voltak több amerikai államban. A Demokrata Párt

Népszavazás lesz Angol-Kamerun egyik részében

LONDON. (Agerpres).

Angol-Kamerun északi részében november 7-én mint-

egy 130.000 lakos népszavazást tart, hogy dönthet-e az angol mandátum-terület maradásáról. A népszavazást az ENSZ gyűlési tanácsa kéri.

A gyűlési tanács, mint ismeretes, elutasította azt a javaslatot, hogy Kamerun két részét — Francia és Angol-Kamerunt — egyesítsék. A gyűlési tanács határozata értelmében a népszavazás folytatán a lakosság csak arról dönthet, hogy akar-e, vagy sem Nigériához csatlakozni. Angol-Kamerun déli részének lakosságát csupán 1960 folyamán kérdezik meg erről.

Francia-Kamerun függetlenségét 1960 január 1-én adják meg. A francia gyarmati hatóságok azonban igyekeznek elérni, hogy továbbra is hatalmon maradjon a jelenlegi kormány, amely szoros kapcsolatban áll a kolonialista körökkel és elítélte, hogy Francia-Kamerunt a francia nemzetközösséghez csatolják.

LEGUJABB SPORT

Sziriai labdarugókat lát vendégül az UTA csapata

Az UTA siriai portyájának viszonzásaképpen vasárnap érdekes nemzetközi barátságos mérkőzésre kerül sor városunkban. A textilyáriak csapata a siriai hadsereg együttesével mér össze erejét, játékudását. A hadsereg színeiben mérkőző csapat szinte a teljes siriai válogatottat képviseli, hisz a játékosok zöme az A válogatott keret tagja.

A sir labdarugók ma délután érkeznek. A mérkőzésre vasárnap délelőtt 11 órakor kerül sor az UTA stadionban. A textilyáriak csapata ezen a mérkőzésen szerepelteti az új játékosokat is. Csapatunk a siriai labdarugókkal vasárnap sorra kerülő mérkőzését egyben erőpróbanak is tekintti a labdarugó bajnokság soronbeli CCA elleni küzdelemhez.